

大 会

GC(48)/RES/6

Date: September 2004

General Distribution

Chinese Original: English

第四十八届常会

议程项目 11 (GC(48)/25)

2005 年经常预算拨款

2004年9月24日第九次全体会议通过的决议

大会,

接受理事会关于2005年国际原子能机构经常预算的建议1,

1. <u>拨款</u> 281 430 000 美元 (按 0.9229 欧元兑 1.00 美元汇率计) 作为 2005 年原子能机构经常预算费用,分列如下 2 :

		美	元
1.	核电、燃料循环和核科学	25	074 000
2.	促进发展和环境保护的核技术	31	308 000
3.	核安全和核保安	23	341 000
4.	核核查	108	784 000
5.	信息支助服务	19	383 000
6.	促进发展的技术合作管理	16	329 000
7.	政策和一般管理	54	304 000
	原子能机构计划小计	278	523 000
8.	为其他单位有偿工作	2 9	907 000
	总计	281	430 000

¹ 见 GC(48)/2 号文件。

² 拨款款目 1-7 表示原子能机构的主计划。

各拨款款目金额将按照附表所载调整公式进行调整,以考虑该年度的汇率变动。

- 2. 决定上述拨款的经费, 在扣除
 - 一 为其他单位有偿工作所得收入(第8款目);和
 - 其他杂项收入 2 958 000 美元 (相当于 2 058 000 美元加 831 000 欧元)

后,由各成员国根据大会 GC(48)/RES/9 号决议所确定的分摊比额表交纳的会费提供。按 0.9229 欧元兑 1.00 美元的汇率计算,会费总额为 275 565 000 美元 (52 206 000 美元加 206 138 000 欧元);

3. 授权总干事:

- (a) 承付 2005 年经常预算所拨款项以外的支出,但是所涉任何工作人员的相应薪酬和所有其他费用必须全部从销售、为成员国或国际组织工作、研究赠款、特别捐款或 2005 年经常预算以外的其他来源的收入中支付;
- (b) 经理事会事先核准,在上述第1段所列任何款目之间转拨资金。

附 表 按美元计算的调整公式

1.	核电、燃料循环和核科学	7 103 000	+	(16 585 000	/R)
2.	促进发展和环境保护的核技术	9 510 000	+	(20 117 000	/R)
3.	核安全和核保安	4 624 000	+	(17 274 000	/R)
4.	核核查	21 739 000	+	(80 334 000	/R)
5.	信息支助服务	2 490 000	+	(15 591 000	/R)
6.	促进发展的技术合作管理	2 072 000	+	(13 158 000	/R)
7.	政策和一般管理	6 726 000	+	(43 910 000	/R)
	原子能机构计划小计	54 264 000	+	(206 969 000	/R)
8.	为其他单位有偿工作	563 000	+	(2 163 000	/R)
	总计	54 827 000	+	(209 132 000	/R)

说明: R是 2005 年期间联合国欧元/美元的平均汇率。